

A2.12.2 Onvoltooid verleden tijd: onregelmatige werkwoorden

Imparfait : verbes irréguliers



Les verbes irréguliers comme zijn, hebben, gaan, doen changent souvent de voyelle : was, had, ging, deed.

1. Certains verbes très courants ont une forme irrégulière au onvoltooid verleden tijd.
2. Ces verbes ne suivent pas de schémas réguliers fixes comme la plupart des verbes avec -de/-te au passé.

Infinitief (infinitif)	Verleden tijd (passé)	Infinitief (infinitif)	Verleden tijd (passé)
zijn (<i>être</i>)	was, waren (<i>étais, étaient</i>)	kunnen (<i>pouvoir</i>)	kon, konden (<i>pouvais, pouvaient</i>)
hebben (<i>avoir</i>)	had, hadden (<i>avais, avaient</i>)	moeten (<i>devoir</i>)	moest, moesten (<i>devais, devaient</i>)
doen (<i>faire</i>)	deed, deden (<i>faisais, faisaient</i>)	mogen (<i>avoir le droit de</i>)	mocht, mochten (<i>avais le droit, avaient le droit</i>)
gaan (<i>aller</i>)	ging, gingen (<i>allais, allaient</i>)	brengen (<i>apporter</i>)	bracht, brachten (<i>apportais, apportaient</i>)
zien (<i>voir</i>)	zag, zagen (<i>voyais, voyaient</i>)	kopen (<i>acheter</i>)	kocht, kochten (<i>achetais, achetaient</i>)
zeggen (<i>dire</i>)	zei, zeiden (<i>disais, disaient</i>)	zoeken (<i>chercher</i>)	zocht, zochten (<i>cherchais, cherchaient</i>)
vragen (<i>demander</i>)	vroeg, vroegen (<i>demandais, demandaient</i>)	staan (<i>être debout</i>)	stond, stonden (<i>étais debout, étaient debout</i>)
denken (<i>penser</i>)	dacht, dachten (<i>pensais, pensaient</i>)	zullen (<i>aller futur</i>)	zou, zouden (<i>irais, iraient</i>)

1. Traduire et choisir la bonne réponse

1. Toen ik op de basisschool zat, _____ mijn lievelingsvak tekenen. (*Quand j'étais à l'école primaire, ma matière préférée était le dessin.*)
a. is b. was c. ben d. waren
2. Gisteren _____ ik een gesprek met de mentor over mijn cijfers. (*Hier, j'ai eu une conversation avec le professeur principal au sujet de mes notes.*)
a. had b. heb c. hadden d. heeft
3. Op de middelbare school _____ ik elke dag met de fiets naar school. (*Au collège, j'allais à l'école à vélo tous les jours.*)
a. ging b. gingen c. ga d. gegaan
4. Tijdens de les _____ de docent dat we ons moesten inschrijven voor het examen. (*Pendant le cours, le professeur a dit que nous devons nous inscrire à l'examen.*)
a. zeg b. zegt c. zegde d. zei

1. was 2. had 3. ging 4. zei



2. Réécrivez les phrases (QR: IA+)

1. Ik ben ziek, dus ik ga niet naar kantoor.

(J'étais malade, donc je n'allais pas au bureau.)

2. We hebben vandaag een overleg en we doen de presentatie samen.

(Ce jour-là, nous avons une réunion et nous faisons la présentation ensemble.)

3. Zij ziet de klant in de hal en zij zegt meteen hallo.

(Elle vit le client dans le hall et elle dit tout de suite bonjour.)

4. De manager vraagt om hulp, maar ik kan niet komen.

(Le manager demandait de l'aide, mais je ne pouvais pas venir.)

1. Ik was ziek, dus ik ging niet naar kantoor. **2.** We hadden die dag een overleg en we deden de presentatie samen. **3.** Zij zag de klant in de hal en zij zei meteen hallo. **4.** De manager vroeg om hulp, maar ik kon niet komen.